Zustellung per Deutsche Post an alle Haushalte

www.meineregion365.de

Ausgabe 10 | November 2026

Das Gesellschaftsmagazin für Osterode a.H. & Bad Grund

meinOHA



SCHON AB PFLEGEGRAD 1 BIS ZU

4180 €

VON DER KRANKENKASSE FÜR DIE NEUE DUSCHE, HALTEGRIFFE ODER HANDLÄUFE!

MEHR AUF SEITE 10 UND 11

Foto: Bernard Marks

28

Ein Herz für Lebensmittel

Ein Einblick in die logistische Arbeit der Osteroder Tafel

32

Ein Schloss wird schön

Reportage über die Renovation des Welfenschlosses in Herzberg

13 MEHR ALS EIN KUNSTRASEN
Warum der neue Sportplatz in Lasfelde wichtig ist.

06 NEUER STADTRAT OSTERODE
Der Stadtrat hat sich zusammengefunden

08 BESONDERE MENSCHEN
Jetzt Vorschläge einreichen für den Ehrenamtspreis



MARTIN SACHVERSTÄNDIGE

IHR STARKER PARTNER FÜR PRÜFUNGEN, GUTACHTEN UND AUSBILDUNG!

Als unabhängige und zertifizierte Sachverständige sind wir in den Bereichen Industrie, Bau und Akademie für Sie in ganz Deutschland tätig und bieten unseren Kunden ein breites Spektrum an Dienstleistungen an, die für die Sicherheit und den reibungslosen Ablauf ihrer Prozesse unerlässlich sind. Unser Anspruch ist es, unseren Kunden maßgeschneiderte Lösungen zu bieten, die ihren individuellen Anforderungen und Bedürfnissen gerecht werden. Wir arbeiten dabei stets verlässlich, kompetent, lösungsorientiert und neutral.

- ☐ Kranprüfungen
- ☐ Arbeitsmittelprüfungen
- ☐ Baumaschinenprüfungen
- ☐ Arbeitssicherheit
- ☐ Spielplatzprüfungen
- ☐ Brandschutz
- ☐ Erstellung von Fachgutachten

MARTIN SACHVERSTÄNDIGE
INDUSTRIE · BAU · AKADEMIE

IHRE EXPERTEN IN DEN BEREICHEN INDUSTRIE, BAU UND AKADEMIE

MARTIN SACHVERSTÄNDIGE GMBH
IM PUTTFELD 21 • 37115 DUDERSTADT
TELEFON: 05527 9997551 • MOBIL: 0170 1971987
MAIL: KONTAKT@MARTINSV.DE

www.martinsv.de

– Editorial –

Für mehr Vielfalt in unserer Region

Liebe Leserinnen und Leser,

herzlich willkommen zur November-Ausgabe von meineOHA! Auch diesmal haben wir wieder spannende Geschichten, interessante Menschen und besondere Ereignisse aus unserer Region für Sie zusammengestellt. Mit einer Auflage von rund 44.000 Exemplaren erreicht unser Magazin zahlreiche Haushalte im Altkreis Osterode – direkt verteilt durch die Deutsche Post.



In eigener Sache freuen wir uns, Ihnen mitteilen zu können, dass **Mundus und meineRegion365 beim REWE Juniorcup 2027 als Medienpartner** dabei sein werden. Schon jetzt blicken wir mit großer Vorfreude auf dieses besondere Fußballereignis, das junge Talente und Fußballbegeisterte zusammenbringt.

Doch auch in unserer Heimat gibt es viel zu entdecken und zu erzählen. So nimmt Sie unser Autor Christian Dolle mit hinter die Kulissen der Osteroder Tafel. Er zeigt, wie viel Organisation, Engagement und ehrenamtliche Arbeit notwendig sind, damit Lebensmittel dort ankommen, wo sie dringend gebraucht werden. Dabei wirft er auch einen Blick auf die Ausgabestellen in der Region.

Außerdem haben wir nachgefragt, wie es um die Renovierung des Welfenschlosses in Herzberg steht. Wie geht es mit dem historischen Gebäude weiter?

Wir wünschen Ihnen viel Freude beim Lesen, Entdecken und Stöbern in Ihrer neuen meineOHA!

Herzlichst, Ihr Bernard Marks



Ansprechpartnerin Verkauf
Sinja Nordhausen
Tel. 05541 95799-18, Mobil 0160 9444 00 24
nordhausen@mundus-online.de



Landkreis Göttingen: Bilanz und Perspektiven

Zehn Jahre nach der Kreisfusion beginnt im Landkreis Göttingen eine neue Wahlperiode. Dr. Ulrike Witt hat das Amt der Landrätin übernommen, der Kreistag ist neu gewählt. Im Mittelpunkt stehen die Entwicklung der unterschiedlichen Teilregionen, eine bürgernahe Verwaltung und verantwortliche Entscheidungen angesichts begrenzter finanzieller Mittel.


Copyright: Landkreis Göttingen

DIE NEUE LANDRÄTIN

Vom Wahlprogramm zur konkreten Arbeit

Seit dem 1. November 2026 ist Dr. Ulrike Witt (SPD) Landrätin. Zum Amtsantritt spricht sie über ihre ersten Schritte, eine bürgernahe Verwaltung, die unterschiedlichen Stärken der Region und die Zusammenarbeit mit dem neuen Kreistag.

Wer sich an die Verwaltung wendet, soll wissen, wer zuständig ist und wie es weitergeht.

Frau Dr. Witt, was sollen die Menschen durch Ihre Arbeit konkret merken?

Unsere Kreisverwaltung leistet schon heute viel gute Arbeit. Viele Beschäftigte engagieren sich täglich für die Menschen im Landkreis. Das verdient Anerkennung und sollte auch stärker sichtbar werden. Gleichzeitig habe ich im Wahlkampf erfahren, dass manche Verfahren als kompliziert und wenig durchschaubar erlebt werden. Das nehme ich ernst. Wer sich an die Verwaltung wendet, soll wissen, wer zuständig ist und wie es weitergeht. Ich möchte gemeinsam mit den Beschäftigten auf dem aufbauen, was gut funktioniert, und offen dafür sein, was wir verändern müssen.

Der Landkreis reicht von der Weser bis zum Harz. Wie möchten Sie seine Interessen und Stärken zusammenbringen?

Unser Landkreis lebt von seiner Unterschiedlichkeit. Wir haben die Universitätsstadt Göttingen, starke Mittelzentren und ländliche Räume mit ganz eigenen Herausforderungen. Für mich gilt: Gleichwertigkeit bedeutet nicht Gleichheit. Wir brauchen gemeinsame Qualitätsmaßstäbe, aber nicht überall dieselben Lösungen. Mir geht es darum, die Stärken unserer Teilregionen zu nutzen und gleichzeitig ein gemeinsames Verantwortungsgefühl für den Landkreis zu entwickeln. Mit meiner Reihe „Landrätin vor Ort“ möchte ich regelmäßig in den Städten und Gemeinden präsent sein, zuhören und gemeinsam mit den Menschen nach Lösungen suchen.

Sie sind erst wenige Tage im Amt. Was haben Sie bereits auf den Weg gebracht?

Die Erfahrungen und Rückmeldungen aus meinem Wahlkampf habe ich bereits in konkrete Arbeitsaufträge für die drei Dezernate übersetzt. Ein Schwerpunkt sind schnellere und verlässlichere Genehmigungsverfahren. Wir prüfen, wie feste Ansprechpersonen, sogenannte Lotsen, komplexe Vorhaben besser begleiten können. Auch bei der Kita-Finanzierung möchte ich gemeinsam mit den Städten und Gemeinden tragfähige Lösungen entwickeln. Ende November wollen wir in einer Führungsklausur erste Maßnahmen, Verantwortlichkeiten und Zeitpläne vereinbaren. Mein Anspruch ist, politische Ziele Schritt für Schritt in konkrete Veränderungen zu übersetzen.

Was wünschen Sie sich für die Zusammenarbeit mit dem neuen Kreistag?

Eine offene und konstruktive Zusammenarbeit, in der wir auch unterschiedliche politische Positionen respektieren. Wir stehen vor großen Herausforderungen, insbesondere angesichts der angespannten Finanzlage. Wir werden Prioritäten setzen müssen und nicht alle Wünsche erfüllen können. Meine Aufgabe sehe ich darin, dem Kreistag gute Entscheidungsgrundlagen zu geben, unterschiedliche Handlungsmöglichkeiten aufzuzeigen und die Folgen unserer Entscheidungen transparent zu machen. Ich wünsche mir, dass wir gemeinsam Verantwortung für die Entwicklung des gesamten Landkreises übernehmen.

Anzeigensonderveröffentlichung
IHR LANDKREIS IM BLICK
LANDKREIS GÖTTINGEN

Zehn Jahre Kreisfusion

GEMEINSAM GEWACHSEN – MIT REGIONALER VIELFALT

WAS ENTSTANDEN IST

Am 1. November 2016 schlossen sich die Landkreise Göttingen und Osterode am Harz zusammen. Zehn Jahre später ist aus der gemeinsamen Verwaltungsstruktur in vielen Bereichen auch eine gemeinsame Verantwortung geworden. Ein gemeinsamer Kreistag, eine gemeinsame Verwaltung und die Zusammenarbeit bei wichtigen Zukunftsaufgaben wie Bildung und Wirtschaftsförderung zeigen, wie der Landkreis zusammengewachsen ist.

Doch ein gemeinsamer Landkreis bedeutet nicht, dass regionale Unterschiede verschwinden müssen. Die Menschen sind ihren Städten, Dörfern und Landschaften verbunden. Diese Identitäten gehören zur Stärke des Landkreises Göttingen.

WAS VOR UNS LIEGT

Gleichzeitig bleibt viel zu tun. Die Menschen sollen überall im Landkreis auf eine erreichbare Verwaltung und verlässliche öffentliche Angebote zählen können. Welche Lösungen dafür sinnvoll sind, hängt von den jeweiligen Bedingungen vor Ort ab.

Die Aufgabe der kommenden Jahre ist deshalb, die unterschiedlichen Stärken der Regionen zu nutzen, gemeinsame Lösungen zu entwickeln und den Zusammenhalt weiter zu festigen. Nicht überall muss alles gleich sein. Entscheidend ist, dass sich der gesamte Landkreis gut entwickeln kann.

UNSER LANDKREIS AUF EINEN BLICK

10
Jahre seit der Kreisfusion 2016 bis 2026

01.11.
Amtsantritt von Dr. Ulrike Witt 2026

18.11.
Konstituierende Sitzung des neuen Kreistags 2026

DER NEUE KREISTAG

Hier wird die Zukunft vor Ort entschieden

Wie entwickeln sich die Schulen? Welche Investitionen haben Vorrang? Wie werden Mobilität und soziale Angebote gestaltet? Der Kreistag entscheidet über Fragen, die das Leben im Landkreis unmittelbar berühren.

Am Mittwoch, 18. November 2026, kommt der neu gewählte Kreistag zu seiner konstituierenden Sitzung zusammen. Damit schafft er die organisatorischen Grundlagen für die neue Wahlperiode.

Die Abgeordneten beraten über die Entwicklung des Landkreises, beschließen den Haushalt und kontrollieren die Verwaltung. Die Landrätin leitet die Kreisverwaltung und arbeitet mit ihr an der Umsetzung der Beschlüsse.

Politik vor Ort verfolgen:

Öffentliche Termine, Vorlagen und Protokolle finden Sie auf unserer Webseite.

www.landkreisgoettingen.de/kreistagsinformationen



Rathauskompass
Osterode am Harz

Neue Wahlperiode in Osterode am Harz gestartet: Harald Dix zum Ratsvorsitzenden gewählt



© Daniel Li Photography

Mit der konstituierenden Sitzung des Rates der Stadt Osterode am Harz am 4. November 2026 hat die neue Wahlperiode offiziell begonnen. Auch Bürgermeister Jens Augat setzt seine Arbeit fort: Er wurde bei der Kommunalwahl wiedergewählt und steht damit weiterhin an der Spitze der Stadtverwaltung.

Neben den organisatorischen Weichenstellungen für die kommende Ratsarbeit standen insbesondere die Wahl des neuen Ratsvorsitzenden, die Verabschiedung ausscheidender Ratsmitglieder und die Würdigung langjährigen kommunalpolitischen Engagements im Mittelpunkt des Abends. Anwesend waren neben den Mitgliedern des neuen Stadtrates auch die ausgeschiedenen Ratsmitglieder, Vertreterinnen und Vertreter der Stadtverwaltung sowie Dr. Jan Arning, Geschäftsführer des Niedersächsischen Städtetags, und zahlreiche Gäste.

Harald Dix ist neuer Ratsvorsitzender

Zum neuen Ratsvorsitzenden wurde Harald Dix gewählt. Er tritt damit in die Fußstapfen von Frank Koch, der nach beeindruckenden 54 Jahren Engagements in den kommunalpolitischen Ruhestand geht. Mit dieser außergewöhnlich langen Zeit des ehrenamtlichen Einsatzes hat Frank Koch die Kommunalpolitik in Osterode am Harz über Jahrzehnte hinweg maßgeblich mitgeprägt. Mit Harald Dix übernimmt nun ein langjährig engagierter Mandatsträger den Vorsitz des Rates. Er wird künftig die Ratssitzungen leiten und damit eine wichtige Rolle einnehmen.

Stellvertretende Bürgermeister/in gewählt

Auch die stellvertretenden Bürgermeister wurden in der konstituierenden Sitzung gewählt. Die Funktionen übernehmen künftig: Marco Gömann (CDU) als 1. stellvertretender Bürgermeister, Anna-Maria Zimmermann (SPD) als 2. stellvertretende Bürgermeisterin und Jörg Hüddersen (SPD) als 3. stellvertretender Bürgermeister. Sie unterstützen den Bürgermeister künftig bei der Wahrnehmung seiner repräsentativen Aufgaben und vertreten ihn im Rahmen ihrer jeweiligen Zuständigkeiten.

Diese Mitglieder gehören dem neuen Stadtrat an

Mit Beginn der neuen Wahlperiode nimmt auch der neu zusammengesetzte Rat der Stadt Osterode am Harz seine Arbeit auf. Dem Rat gehören an:

SPD (15 Mitglieder):
Gerrit Armbrecht, Martin Dernedde, Harald Dix, Jens Fröhlich, Jörg Hüddersen, Hans-Jürgen Kohlstedt, Axel Kruschwitz, Karen Lotze, Jaqueline Riehn, Alexander Saade, Uwe Schrader, Cemal Sentürk, Eike Sonnenburg, Joyce Spillner und Anna-Maria Zimmermann.

CDU (9 Mitglieder):
Frank Armbrecht, Ingo Eppenstein, Marco Gömann, Monika Grammel, Christian Holtzum, Olivier Kutscher, Jens Püschel, Bernd Tödteberg und Thorsten Waldmann.

Bündnis 90/Die Grünen (3 Mitglieder):
Almut Mackensen, Skadi Dombeck und Benjamin Adermann.

BSW (2 Mitglieder):
Friedhelm Meinecke und Firouz Vladi.

FDP (1 Mitglied):
Heiko Denk.

Die Linke (1 Mitglied):
Kassandra Pötsch.

AfD (1 Mitglied):
Barbara Häusler.



Stadtrat Wahlperiode 2026-2031



Neuer Ratsvorsitzender Harald Dix

Verabschiedung und Ehrungen



Ein besonderer Moment der Sitzung war die Verabschiedung der Ratsmitglieder, die dem neu gebildeten Rat in der kommenden Wahlperiode nicht mehr angehören werden. Insgesamt 16 Mandatsträgerinnen und Mandatsträger wurden für ihre geleistete Arbeit und ihren Einsatz für die Stadt Osterode am Harz und ihre Ortschaften gewürdigt.

Verabschiedet wurden: Claudia Adam, Dominik Brandt, Marcus Danne, Bernd Fröhlich, Jonas Fröhlich, Regina Greger, Nico Hausmann, Pierre Hillebrecht, Volker Huchthausen, Wolfgang Hypko, Helga Klages, Frank Koch, Wolfgang Schubert, Rainer Semm, Johanna Wehmeyer, Angelika Weinfurtner

Johanna Wehmeyer war neben ihrer Tätigkeit im Rat auch als Ortsvorsteherin von Düna engagiert. Ebenfalls verabschiedet wurde Burkhard von Koppen, der als Ortsvorsteher von Riefensbeek-Kamschlacken tätig war und diese Funktion nun beendet.
Ein weiterer Höhepunkt des Abends war die Verleihung der Stadtverdienstmedaillen. Insgesamt 13 Personen wurden für mehr als 15 Jahre kommunalpolitisches Engagement ausgezeichnet. Sie haben sich im Stadtrat, in den Ortsräten oder in beiden Gremien mit großem persönlichem Einsatz für die Belange der Stadt und ihrer Ortschaften eingesetzt.

Mit der Stadtverdienstmedaille ausgezeichnet wurden:
Harald Dix – Stadtrat und Ortsrat Förste, Alexander Saade – Stadtrat, Angelika Weinfurtner – Stadtrat, Jens Püschel – Stadtrat und Ortsrat Lasfelde, Marcus Danne – Stadtrat, Rainer Semm – Stadtrat, Ingo Kassau – Ortsrat Förste, Michael Kasten – Ortsrat Förste, Rebecca Sindram – Ortsrat Förste, Anette Mackensen-Schubert – Ortsrat Lasfelde, Matthias Riehn – Ortsrat Lasfelde, Marko von Einem – Ortsrat Schwiegershausen, Silvia Waldmann – Ortsrat Schwiegershausen

Bürgermeister Jens Augat würdigte das langjährige Engagement der Geehrten und ausscheidenden Ratsmitglieder: „Kommunalpolitik lebt von Menschen, die bereit sind, Verantwortung zu übernehmen, ihre Zeit einzubringen und sich mit Überzeugung für ihre Stadt und ihre Ortschaften einzusetzen. Die heute Geehrten und die ausscheidenden Ratsmitglieder haben sich mit ihren unterschiedlichen Perspektiven, Erfahrungen und ihrem persönlichen Einsatz über viele Jahre in die Entwicklung unserer Stadt eingebracht. Dafür gebührt ihnen unser herzlicher Dank und unsere Anerkennung. Ein solches Engagement ist keineswegs selbstverständlich und bildet eine wichtige Grundlage für eine lebendige kommunale Demokratie."

Niedersächsischer Städtetag zeichnet vier Personen aus

Darüber hinaus ehrte Dr. Arning vom Niedersächsischen Städtetag gemeinsam mit Bürgermeister Augat vier Personen für ihre außergewöhnlich langjährige lokalpolitische Tätigkeit:

Eckhardt Tödteberg – 25 Jahre

Bürgermeister Augat würdigte insbesondere seine Verbundenheit mit der Ortschaft Freiheit: „Eckhardt Tödteberg hat sich über 25 Jahre hinweg mit großer Verlässlichkeit für die Anliegen der Menschen in Freiheit eingesetzt. Sein offenes Ohr, seine sachliche Art und sein lösungsorientiertes Engagement sind beispielhaft für das kommunalpolitische Ehrenamt. Dafür gebührt ihm unser herzlicher Dank."



Ehrung durch den Niedersächsischen Städtetag

Bernd Fröhlich – 40 Jahre

„Bernd Fröhlich hat die Entwicklung von Förste und Nienstedt sowie der Stadt Osterode am Harz über vier Jahrzehnte hinweg aktiv mitgestaltet. Besonders geschätzt habe ich seine Fähigkeit, über Parteigrenzen hinweg Brücken zu bauen und gemeinsam nach Lösungen zu suchen. Er war ein verlässlicher und geschätzter Kollege, dessen Engagement weit über die Ratsarbeit hinausging", betonte der Bürgermeister.

Helga Klages – 40 Jahre

„Helga Klages hat unsere Stadt, den Landkreis und insbesondere die Ortschaft Dorste über vierzig Jahre maßgeblich geprägt. Ob als Ortsbürgermeisterin von Dorste, Ratsmitglied, Kreistagsvorsitzende oder Erste Stellvertretende Bürgermeisterin – sie hat stets mit großer Beharrlichkeit und persönlichem Einsatz Verantwortung übernommen.

Frank Koch – 54 Jahre

Eine besondere Würdigung erfuhr darüber hinaus der ehemalige Ratsvorsitzende Frank Koch, der mit 54 Jahren in der lokalen Politik die längste Tätigkeitsdauer in Niedersachsen aufweist. Bürgermeister Augat sagte: „54 Jahre kommunalpolitisches Engagement sind eine beeindruckende Lebensleistung. Frank Koch hat insbesondere seine Heimat Lerbach, aber auch die gesamte Stadt über Jahrzehnte gestaltet. Mit 35 Jahren als Ortsbürgermeister und seinem langjährigen Wirken als Ratsvorsitzender hat er sich in außergewöhnlicher Weise für unsere Gemeinschaft eingesetzt. Dafür gebühren ihm unser größter Respekt und unser aufrichtiger Dank."

Die konstituierende Ratssitzung verband damit den Auftakt einer neuen Wahlperiode mit einem würdigen Rückblick auf das vielfältige ehrenamtliche Engagement der vergangenen Jahre. Die Stadt Osterode am Harz dankt allen Geehrten und ausscheidenden Ratsmitgliedern für ihren Einsatz und wünscht dem neuen Rat für die bevorstehende Wahlperiode eine erfolgreiche und konstruktive Zusammenarbeit zum Wohle der Stadt und ihrer Ortschaften.



Ein Blick auf das Rathaus in Osterode.

Menschen, die die Stadt besonders machen

Osterode sucht Vorschläge für Sport- und Ehrenamtspreis 2027

Sie trainieren mit Leidenschaft, feiern sportliche Erfolge oder schenken anderen Menschen ihre Zeit: In Osterode am Harz gibt es viele Persönlichkeiten, die mit ihrem Einsatz das Leben in der Stadt bereichern. Genau diese Menschen möchte die Stadt würdigen. Ab sofort können Vorschläge für den Sportpreis und den Ehrenamtspreis eingereicht werden. Einsendeschluss ist der 8. Januar 2027.

Ob auf dem Sportplatz, in der Turnhalle, im Verein oder bei der Unterstützung von Mitmenschen – überall in Osterode gibt es Menschen, die mit Begeisterung, Ausdauer und großem Herzen etwas bewegen. Oft geschieht das ganz selbstverständlich und ohne den Wunsch nach Anerkennung. Doch gerade dieses Engagement verdient es, gesehen zu werden.

Mit dem Sportpreis und dem Ehrenamtspreis möchte die Stadt Osterode am Harz Menschen in den Mittelpunkt stellen, die durch besondere Leistungen oder ihren freiwilligen Einsatz Vorbilder für andere sind. Bürgerinnen und Bürger, Vereine sowie Institutionen sind deshalb aufgerufen, geeignete Persönlichkeiten und Mannschaften vorzuschlagen.

Sportliche Erfolge verdienen Anerkennung

Hinter jedem sportlichen Erfolg stecken unzählige Trainingsstunden, Disziplin, Ehrgeiz und oft auch der Rückhalt von Familie, Freunden und Vereinen. Mit dem Sportpreis würdigt die Stadt diese Leistungen und zeigt, wie vielfältig und lebendig die Sportlandschaft in Osterode ist.

Ausgezeichnet werden können Einzelpersonen und Mannschaften, die bei offiziellen Wettbewerben besondere Erfolge erzielt haben. Dazu zählen erste Plätze bei Bezirksmeisterschaften, die Plätze eins bis drei bei Landesmeisterschaften, die ersten vier Plätze bei Norddeutschen Meisterschaften sowie Platzierungen unter den besten sechs bei Deutschen Meisterschaften.

Auch die Teilnahme an Europa- oder Weltmeisterschaften sowie an Olympischen Spielen kann eine Nominierung begründen. Ebenso berücksichtigt werden Staffelmeisterschaften auf kreisübergreifender Ebene und der Aufstieg einer Mannschaft über die Bezirksebene hinaus. Doch nicht nur Medaillen und Meistertitel zählen. Auch besondere sportliche Entwicklungen, die Berufung in Auswahl- oder Kadermannschaften und außergewöhnliches Engagement im Sport können gewürdigt werden. Ausdrücklich sind auch Vorschläge aus dem Para-Sport willkommen.

Voraussetzung ist, dass die vorgeschlagenen Sportlerinnen und Sportler einem Osteroder Verein angehören oder ihren Hauptwohnsitz in Osterode am Harz haben.

Ein Dankeschön für Menschen mit Herz

Neben sportlichen Höchstleistungen verdient auch das Ehrenamt besondere Aufmerksamkeit. Denn was wäre eine Stadt ohne Menschen, die Verantwortung übernehmen, anderen helfen und sich für das Miteinander einsetzen?
Ob im Verein, bei sozialen Initiativen oder in der Nachbarschaft: Ehrenamtliche schenken etwas besonders Wertvolles – ihre Zeit. Sie organisieren, unterstützen, hören zu und sind da, wenn Hilfe gebraucht wird.
Der Ehrenamtspreis bietet die Gelegenheit, dieses Engagement sichtbar zu machen und Menschen Danke zu sagen, die sonst häufig im Hintergrund wirken. Jetzt Vorschläge einreichen!

Vielleicht kennen auch Sie jemanden, der mit sportlichem Ehrgeiz beeindruckt oder sich mit außergewöhnlicher Herzlichkeit für andere einsetzt. Dann nutzen Sie die Gelegenheit, diesen Menschen für eine Auszeichnung vorzuschlagen.

SPORT- UND EHRENAMTSPREIS
der Stadt Osterode am Harz

Bis zum 8. Januar 2027 können Vorschläge eingereicht werden. Für den Sportpreis steht das Online-Formular unter **www.osterode.de/sportpreis** zur Verfügung. Alternativ sind schriftliche Vorschläge an die Stadt Osterode am Harz, z. H. Sonja Rott, möglich. Kontakt per E-Mail: **rott.s@osterode.de.**





Ab Pflegegrad 1

Diese Seite enthält Leistungen der Pflegeversicherung

Neue Dusche / Handläufe / Haltegriffe

in einem Tag fertig bei Ihnen eingebaut

up's!









- für innen und außen
- die neuen Handläufe werden in den meisten Fällen bis zu 100% von der Pflegekasse finanziell gefördert
- Beantragung und Abrechnung mit der Pflegekasse durch uns

- inkl. Bauschutt Entsorgung (alte Badewanne oder Dusche) & Endreinigung
- Umbau wird bis zu 100 % gefördert für Mieter und Eigentümer
- Beantragung und Abrechnung mit der Pflegekasse durch uns
- kostenlose Beratung bei Ihnen Zuhause



Keine Kosten für Angebot und Anfahrt!



Wir arbeiten im Landkreis Göttingen, Altkreis Osterode am Harz sowie Nordhessen! jetzt kostenfrei informieren: (05522 - 7693817

Ab Pflegegrad 1

- Handläufe in das Untergeschoss
- Handläufe für das Badezimmer und die Dusche
- Handläufe in das Obergeschoss
- 2. Handlauf rechts oder links
- Türverbreiterungen
- Automatische LED-Nachtbeleuchtung
- Barrierefreie Pflasterarbeiten zum Hauseingang
- Sicherheit in Bereichen wie Treppen und Fluren
- Stürze vermeiden und das Risiko von Verletzungen reduzieren

SCHON AB PFLEGEGRAD 1 BIS ZU **4180 €** VON DER KRANKENKASSE FÜR DIE NEUE DUSCHE, HALTEGRIFFE ODER HANDLÄUFE!

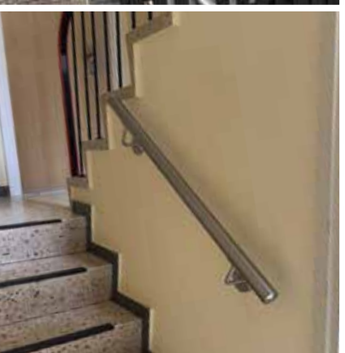
MEHR AUF SEITE 36



Bis zu **4180 €** werden Ihnen von der Krankenkasse erstattet
2 Personen (Pflegegrad 1)
8360 €
(05522 - 7693817



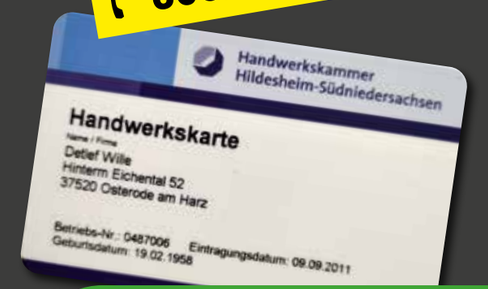












Bitte rufen Sie uns an. Wir melden uns SOFORT!
Beratung. Planung. Ausführung.

Detlef Wille | Hinterm Eichental 52 | 37520 Osterode am Harz
Mobil: 0157 - 80 39 63 70 | Tel.: 05522 - 7693817
detlef-wille@outlook.de

Tag und Nacht per WhatsApp erreichbar: 0157 - 80 39 63 70



Lieber in Ruhe den Ruhestand planen.

Gemeinsam finden wir die optimale Lösung für dein staatlich gefördertes S-Altersvorsorgedepot.

Einfach beraten lassen.
sparkasse-osterode.de/altersvorsorgedepot

Weil's um mehr als Geld geht.

Sparkasse Osterode am Harz

Mehr als ein Spielfeld

Osterode investiert in die Zukunft des Vereinssports

Nach rund vierwöchiger Sanierung ist der Kunstrasenplatz in Lasfelde wieder freigegeben. Rund 72.000 Euro hat die Stadt Osterode am Harz in die Modernisierung investiert. Davon profitieren nicht nur die Fußballer des TuSpo Petershütte, sondern auch die Kinder der Grundschule Lasfelde. Die Investition ist zugleich ein wichtiges Signal für die Jugendarbeit, den gesellschaftlichen Zusammenhalt und die Zukunft des Ehrenamts.



Bürgermeister Jens Augat, Ortsbürgermeister Hans-Jürgen Kohlstedt, Britta Schindler (Baubetriebshof), Anke Schwarze (Schulleiterin Grundschule Lasfelde), Peter Schlichting (stellv. Vorsitzender TuSpo Petershütte) und Heiko Denk (1. Vorsitzender TuSpo Petershütte) sind begeistert vom neuen modernen Kunstrasenplatz. Foto: Stadt Osterode

Für den TuSpo Petershütte ist es ein wichtiger Schritt: Seit Mitte Oktober 2026 kann auf dem Kunstrasenplatz in Lasfelde wieder uneingeschränkt trainiert und gespielt werden. Der alte Belag war in die Jahre gekommen, zahlreiche beschädigte Stellen machten eine grundlegende Sanierung notwendig. Nach vier Wochen Bauzeit wurde die erneuerte Sportfläche offiziell an den Verein übergeben.

Der neue Kunstrasen verbindet ein naturnahes Spielgefühl mit hoher Strapazierfähigkeit. Er ist pflegeleicht, für intensive Nutzung ausgelegt und enthält Recyclingmaterial. Damit bietet die Anlage langfristig verlässliche Bedingungen für den Trainings- und Spielbetrieb.

Ein wichtiger Baustein für die Nachwuchsarbeit

Wie bedeutend eine funktionierende Sportstätte ist, zeigt ein Blick auf den TuSpo Petershütte. Der Traditionsverein aus dem Jahr 1906 zählt zu den wichtigen Adressen des regionalen Fußballs. Aktuell sind 26 Mannschaften registriert, darunter ca. 22 Nachwuchsteams. Besonders für die Nachwuchsarbeit sind verlässliche Trainingsbedingungen entscheidend. Kinder und Jugendliche lernen auf dem Fußballplatz weit mehr als Technik, Taktik und Ballgefühl. Sie erleben Teamgeist, entwickeln Selbstvertrauen und lernen, Verantwortung für andere zu übernehmen. Siege und Niederlagen gemeinsam zu verarbeiten, gehört ebenso dazu wie Fairness, Disziplin und gegenseitiger Respekt. Sportplätze sind mehr als reine Trainingsstätten. Sie sind Treffpunkte, an denen unterschiedliche Generationen, Familien und Menschen verschiedener sozialer und kultureller Herkunft zusammenkommen. Gerade im ländlichen Raum übernehmen Vereine damit eine wichtige gesellschaftliche Aufgabe. Für Kinder und Jugendliche bietet der Vereinssport zudem feste Strukturen außerhalb von Schule und Elternhaus. Ehrenamtliche Trainerinnen, Trainer und Betreuende werden zu wichtigen Bezugspersonen. Ihre Arbeit kann dazu beitragen, junge Menschen dauerhaft für Bewegung und Gemeinschaft zu begeistern. Ein gut ausgestatteter Sportplatz ist deshalb auch eine Investition in das soziale Leben eines Ortes. Er schafft Raum für Begegnung und gibt ehrenamtlichem Engagement eine verlässliche Grundlage.

Auch die Grundschule profitiert

Die modernisierte Anlage kommt nicht ausschließlich den Fußballmannschaften zugute. Auch die Grundschule Lasfelde kann den Platz künftig wieder für Bewegungsangebote nutzen. Das erweitert die Möglichkeiten für sportliche Aktivitäten im Schulalltag und unterstreicht die Bedeutung gemeinsam genutzter kommunaler Einrichtungen. „Ein gut ausgestatteter Sportplatz ist für den Verein, die Grundschule und die gesamte Ortsgemeinschaft von großer Bedeutung. Mit der Erneuerung des Kunstrasens schaffen wir die Grundlage dafür, dass Kinder, Jugendliche und Erwachsene auch künftig sicher und zuverlässig trainieren und spielen können. Ich freue mich, dass der TuSpo Petershütte seinen Platz nun wieder uneingeschränkt nutzen kann", sagt Jens Augat.

Als nächster Schritt ist die Umrüstung der Flutlichtanlagen am Kunst- und am benachbarten Rasenplatz auf LED-Technik vorgesehen. Moderne Beleuchtung kann den Energieverbrauch senken.

Impressum

Mundus Marketing & Interactive GmbH, Geschäftsführender Herausgeber: Jörg Christian Bornhoff (V.i.S.d.P.), Sicheinsteiner Weg 2, 34346 Hann. Münden, Tel. 05541 95799-0, info@mundus-online.de, www.mundus-online.de, Gerichtsstand & Amtsgericht Göttingen | HRB 204115 | **Kaufmännische Abteilung:** Claudia Tarsa (Ltg.), Therese Kunze **Mediaberater:** Nadine Rohpeter (Ltg.), Sinja Nordhausen, Heidrun Wegener-Kerff, Alicja Przybyla, Gamze Öz, Iris Parsonson **Redaktion:** Susanne Wesche, Bernard Marks, Rainer Lomen, Lutz Conrad, Claudia Nachtwey, Christian Dolle, Thorsten Leitl,redaktion@mundus-online.de | **Grafik, Layout, Web, Video & Social Media:** Volker Schäfer (Ltg.), Paulina Müller, Laura Edling, Christian Wenk, Viktoria Kuke, Jan Posuniak | **Vertrieb:** Christian Bornhoff | Erscheint monatlich, postalische Verteilung an alle Haushalte sowie Auslage an ausgewählten Ablagestellen. meinOHA Osterode a. H. und Bad Grund. meinOHA Herzberg a.H., Hattorf a.H., Bad Lauterberg i. H., Bad Sachsa und Walkenried. Druck: DDM GmbH & Co. KG, Frankfurter Straße 168, 34121 Kassel Bild- und Textnachweis – soweit nicht anders angegeben – Mundus Marketing & Interactive GmbH, Adobe Stock, Shutterstock, Fotolia, Pixabay, Freepik, Rawpixels, bei Gewinnspielen ist der Rechtsweg ausgeschlossen.

Die nächste Ausgabe erscheint im Dezember 2026

Zustellung per Deutsche Post an alle Haushalte

meineREGION365.de

unsere Geschenketipps



Ackermann Kunstverlag

Für Fotoliebhaber, Filmfans und Menschen mit Sinn für schöne Dinge sind diese Kalender ein echtes Weihnachtsgeschenk! Mit „Ozeaneo" und „Ikonen" vom Ackermann Kunstverlag wird jeder Monat 2027 zum kleinen Bilderlebnis.



AFTER EIGHT

Für Naschkatzen und Schokoladenliebhaber sind die neuen AFTER EIGHT Sorten von Nestlé eine süße Weihnachtsüberraschung! Karamell, Orange und Himbeere sorgen für köstliche Abwechslung auf dem Weihnachtsteller.



bedrop

Für Genießer, die das Besondere lieben, ist Manuka Honig MGO 500+ von bedrop ein echter Geheimtipp! Das süße Gold aus Neuseeland macht aus einem gewöhnlichen Frühstück einen außergewöhnlichen Genussmoment.



Benny Blu Wissensbücher

Für kleine Neugiernasen, die am liebsten die ganze Welt verstehen möchten, sind die „Benny Blu" Wissensbücher vom LAMA Verlag einfach perfekt! Spannende Antworten und kindgerechte Entdeckungen machen sie zu einem wertvollen Weihnachtsgeschenk.



Gerstenberg Verlag

Für kleine Bücherfreunde und neugierige Entdecker sind „Herr Anton wartet auf Schnee" und „Sterne" vom Gerstenberg Verlag wunderschöne Weihnachtsgeschenke! Zwei liebevoll gestaltete Bücher, die zum Vorlesen, Staunen und Träumen einladen.



Griesson

Für alle Naschkatzen, die Weihnachten am liebsten auf der Zunge zergehen lassen, kommen diese Leckereien gerade richtig! Mit GRIESSON soft cake Bratapfel und Prinzen Rolle Spekulatius Style von Griesson de Beukelaer wird der Adventskaffee zum Genuss.



Hama

Für Familien mit kleinen Kindern sind das smarte Babyphone und die Kinder Smartwatch von Hama echte Weihnachtsfavoriten! Zwei clevere Technikgeschenke, die Eltern den Alltag erleichtern und Kindern mehr Selbstständigkeit ermöglichen.



HOHNER

Für kleine Musikfans, die ihre ersten eigenen Melodien spielen möchten, empfehlen wir die Instrumente von HOHNER! Die bunte „Speedy" Mundharmonika und die goldene Blockflöte „The Magic Flute" machen Weihnachten zum musikalischen Erlebnis.



Leysieffer

Für Menschen, denen man eine besonders köstliche Freude machen möchte, sind die Genusspräsente von Leysieffer ein Volltreffer! Die feinen Pralinen und berühmten HIMMLISCHEN Sahnetrüffel verwandeln Weihnachten in ein kleines Fest für Genießer.



NordSüd Verlag

Für Familien, die gemeinsame Vorlesestunden lieben, ist dieser prachtvolle Märchenband ein Weihnachtsgeschenk fürs Herz! „Brüder Grimm: Die schönsten Märchen" vom NordSüd Verlag vereint 18 zeitlose Geschichten zum Träumen und Wiederentdecken



Pentel

Für kreative Köpfe, Handlettering Fans und Liebhaber schöner Handschrift sind diese Schreibgeräte von Pentel eine wunderbare Weihnachtsidee! Das Brush Sign Pen Set und der elegante EnerGel HighClass machen aus persönlichen Worten kleine Kunstwerke.



Petromax

Für Grillmeister, Outdoorfans und echte Bud Spencer und Terence Hill Liebhaber ist dieses Kochset von Petromax ein Geschenk mit Kultstatus! Dutch Oven, Gusseisenpfanne und Holzlöffel sorgen für deftigen Genuss und echtes Westernfeeling.



sigikid

Für die Allerkleinsten sind die liebevollen Spieluhren und kuschelweichen Plüschtiere von sigikid ein Weihnachtsgeschenk zum Verlieben! Ob Schäfchen, Fuchs, Hase oder Bär, diese zauberhaften Begleiter schenken Geborgenheit und ganz viel Kuschelfreude.



STÄDTER

Für kleine und große Backkünstler ist die fantasievolle „Weihnachtszirkus" Kollektion von STÄDTER ein echter Festtagshit! Lustige Ausstechformen, bunte Teigschaber und liebevoll gestaltete Gebäckdosen machen jede Weihnachtsbäckerei zum Erlebnis.



Step by Step

Für kleine Kindergartenabenteurer ist der farbenfrohe KIGA MAXI von Step by Step ein richtig schönes Weihnachtsgeschenk! Leicht, bequem und voller praktischer Details bietet er Platz für Brotdose, Kuscheltier und die größten kleinen Schätze.



Tatonka

Für wanderbegeisterte Frauen, die am liebsten draußen unterwegs sind, ist der Norix 24 Women von Tatonka unser absoluter Geschenktipp! Mit bequemem Tragesystem, cleveren Fächern und reichlich Stauraum wird jede Bergtour zum Vergnügen.



Oceanwell

Ein Hauch Meeresfrische unterm Weihnachtsbaum! Das „Oceanwellcome" Geschenkset von Oceanwell verwöhnt mit hochwertiger Naturkosmetik aus Algen und Meerwasser.

Kosmos Verlag

Ob Nervenkitzel beim Spieleabend oder zauberhafte Bastelstunden für kleine Pferdefans: Mit dem rasanten Kartenspiel „Flip 7 Voll Fies" und der leuchtenden Kreativwelt „Horse Dream" bietet KOSMOS zwei großartige Weihnachtsgeschenke.



ASA Selection

Für alle, die Weihnachten mit Stil und Liebe zum Detail feiern, ist die Kollektion „Winter Magic" von ASA Selection ein echter Geschenktipp.



Penguin Junior Verlag

Ein Buch, das Herzen öffnet und zum Nachdenken anregt: „Die Anderen" von Kobi Yamada aus dem Penguin Junior Verlag ist mit seinen wunderschönen Illustrationen und seiner berührenden Botschaft ein tolles Geschenk.



Hutter Trade

Für den perfekten Spieleabend mit Familie oder Freunden sind diese drei Gesellschaftsspiele unsere absolute Empfehlung! „Sensu", „Machu Pichu" und „Jiangnan" von Hutter Trade sorgen für Spannung, Lachanfälle und jede Menge Spielspaß.



KETTLER

Für kleine Rennfahrer und bewegungsfreudige Abenteurer ist das Kettcar Retro von KETTLER ein absoluter Weihnachtstraum! Der beliebte Klassiker verspricht rasanten Fahrspaß und lässt ganz nebenbei auch bei Eltern und Großeltern Kindheitserinnerungen aufleben.



Ninja CrispiPro

Knusprige Köstlichkeiten für die ganze Familie und das ganz ohne großen Küchenstress! Der Ninja CrispiPro mit seinen praktischen Glasbehältern und sieben Kochfunktionen ist unser besonderer Geschenktipp für Hobbyköche.



Lebensbaum

Für Teeliebhaber und kreative Hobbyköche hat Lebensbaum genau die richtigen Geschenkideen für gemütliche Wintertage! „Süßer Wintertraum", „Fruchtige Winterwärme" und der Gewürz Adventskalender versprechen köstliche Genussmomente in der Weihnachtszeit.



QUECHUA von DECATHLON

Für Campingfans und Outdoorabenteurer sind die cleveren QUECHUA Produkte von DECATHLON unsere besondere Weihnachtsempfehlung! Kaffeemaschine, Campinglampe, Wanderrucksack und Lichterkette machen den nächsten Ausflug ins Grüne noch schöner.



Rollei

Für Hobbyfotografen, kreative Jugendliche und angehende Videostars sind die Technikideen von Rollei ein echter Geschenktipp! Mini Digitalkamera und smarte Easy Creator Helfer machen das Festhalten besonderer Momente zum kreativen Vergnügen.



Rommelsbacher

Für experimentierfreudige Hobbyköche und leidenschaftliche Gastgeber ist der Food Designer FD 500 „Perlino" von Rommelsbacher ein Weihnachtsgeschenk der besonderen Art! Selbst gemachte Genussperlen verwandeln Cocktails und Desserts in raffinierte Hingucker.



Schmidt Spiele

Für kleine Spielefans und große Hobbymaler bietet Schmidt Spiele gleich zwei wunderbare Geschenkideen! Der „Kullerwürfel" und die My ArtNOBLE Premium Malsets sorgen für Spielspaß, kreative Auszeiten und glückliche Weihnachtsmomente.



Teufel

Für Musikliebhaber, Soundfans und leidenschaftliche Gamer hat Teufel gleich drei überzeugende Weihnachtsgeschenke im Programm! MOTIV GO 2, MOTIV XL und das Gaming Headset CAGE ONE sorgen für kraftvollen Klang und echte Gänsehautmomente.



Piatnik

Für kleine Spürnasen ab vier Jahren ist „Versteckt? Entdeckt!" von Piatnik ein wunderbares Weihnachtsgeschenk, das mit niedlichen Waldtieren, spannendem Suchspaß und spielerischem Gedächtnistraining die ganze Familie begeistert!



Carlsen Verlag

Ein ungewöhnlicher Nikolaus, eine echte Weihnachtsmuffelin und ein mutiger Wichtel: Mit „Der echte Niko(k)laus", „Wilhelmina verweigert Weihnachten" und „Bennos erste Wichtelweihnacht" aus dem Carlsen Verlag wird Weihnachten für kleine Bücherfans zum großen Lesevergnügen!



Brio

Start frei für kleine Astronauten: Die neue BRIO World Weltraumreihe mit Raumstation, Space Shuttle und Rover ist unser besonderer Weihnachtstipp für Kinder ab drei Jahren, die spielerisch ferne Galaxien entdecken möchten!



Simba Dickie Group

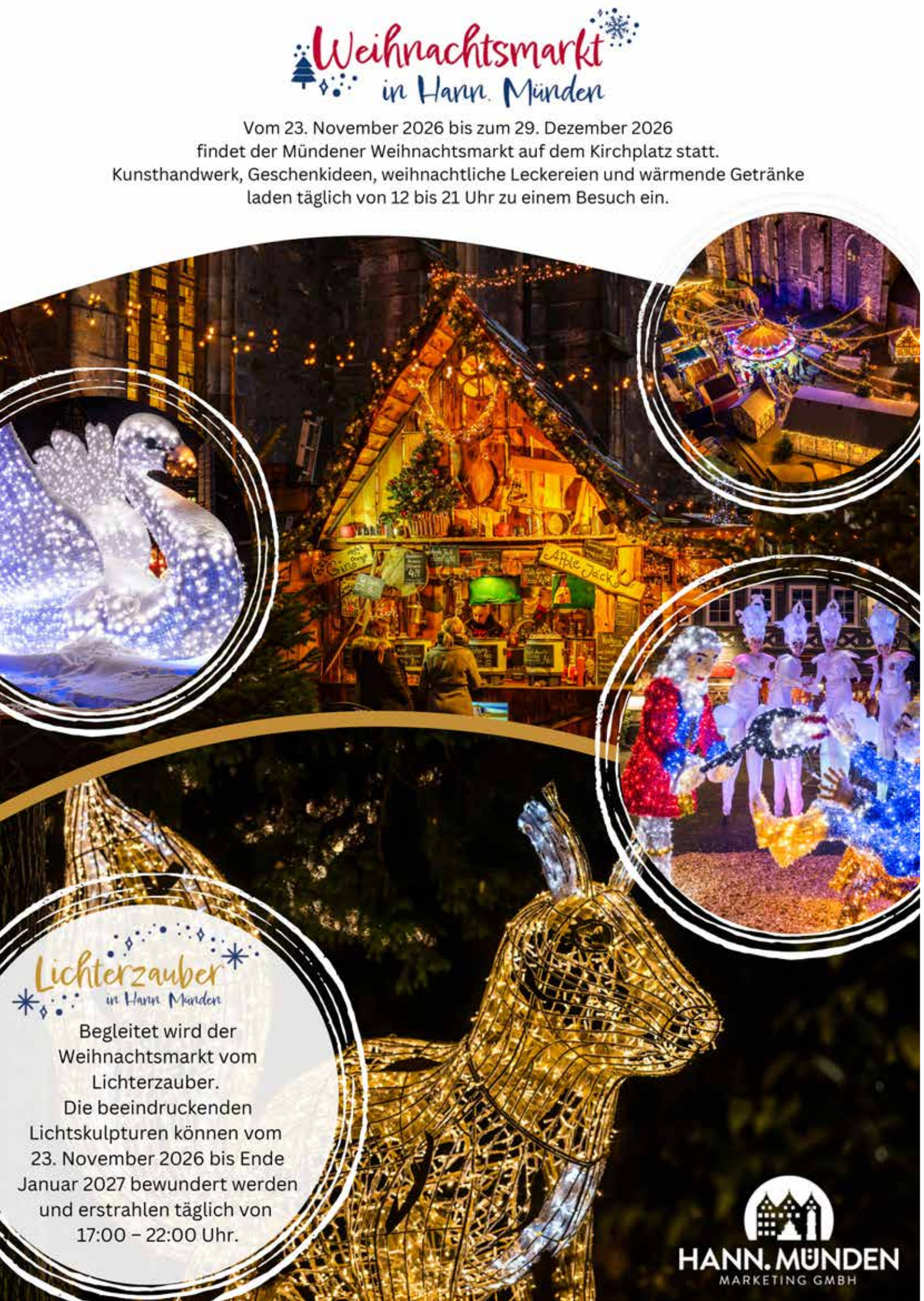
Baustelle frei für kleine und große Baumeister! Mit den Griffy Baustellenfahrzeugen und dem vielseitigen Construct Kran Set von Eichhorn bietet die Simba Dickie Group gleich zwei großartige Weihnachtsgeschenke.

Online entdecken und gewinnen

Alle Jahre wieder die große Frage: Was schenke ich bloß? Wir zeigen originelle, praktische und außergewöhnliche Geschenkideen für kleine Entdecker, große Genießer, kreative Köpfe, Technikfans und Outdoorabenteurer. Noch mehr Tipps gibt es online auf **www.meineregion365.de**. **Wir verschenken Weihnachten**: Vom 1. bis 24. Dezember verlosen wir auf Facebook und Instagram außerdem tolle Preise unserer Partner.

facebook

Instagram



Winterliche Magie im Herzen der Stadt

Osteroder Weihnachtsmarkt lockt fünf Wochen mit vollem Programm

Am Mittwoch, 25. November, öffnet der Osteroder Weihnachtsmarkt auf dem Kornmarkt seine Tore. Bis zum 29. Dezember erwartet die BesucherInnen täglich ab 11 Uhr ein abwechslungsreiches Programm mit Livemusik, kulinarischen Angeboten und zahlreichen Aktionen für die ganze Familie. Der Eintritt ist frei.



Festliche Stimmung auf dem Kornmarkt: Der Osteroder Weihnachtsmarkt lädt vom 25. November bis 29. Dezember mit rund 30 Ständen, Livemusik und zahlreichen Aktionen für die ganze Familie zum Verweilen ein. Foto: HARZimpuls

Rund 30 Stände bieten Glühwein, süße und herzhafte Spezialitäten sowie regionales Kunsthandwerk. Die offizielle Eröffnung beginnt am 25. November um 17 Uhr mit Bürgermeister Jens Augat, dem Posaunenchor und dem traditionellen Stollenanschnitt.

Mehr als 30 Auftritte von Bands, Chören und regionalen Gruppen sorgen während der fünf Wochen für Unterhaltung. Zu den Höhepunkten gehören die Rockharz Warm-Up Party am 5. Dezember, die Waitingroom Jazzband am 11. Dezember sowie Auftritte der Borntaler Schnapsdrosseln und von Anja Hampe & Jojo Schulze am 19. Dezember.

Auch für Kinder gibt es viel zu entdecken. Der Miniharz mit Kletterfelsen und Hanskühnenburg lädt zum Spielen ein. Dazu kommen ein Karussell, Kinderschminken an den Sonntagen und Besuche des Weihnachtsmanns an den Wochenenden. Am Nikolaustag stehen unter anderem Eishockey zum Mitmachen und Dogdance auf dem Programm.

Weitere Höhepunkte sind die Helfermeile am Sonntag, 13. Dezember, das Finale des Firmen-Cups im Eisstockschießen und die Stadtwette mit Bürgermeister Jens Augat am Sonntag, 20. Dezember. Am Mittwoch, 23. Dezember lädt die Homecoming-Party zum Wiedersehen ein.

Ein beliebter Treffpunkt dürfte erneut die doppelstöckige Glühhütte werden. In der beheizten oberen Etage stehen 65 Sitzplätze zur Verfügung, die kostenlos genutzt und reserviert werden können. Auch soziale Aktionen gehören dazu: Beim Wunschengel können BesucherInnen Weihnachtswünsche von Kindern erfüllen, die die Feiertage im Krankenhaus verbringen müssen.

Veranstalter ist der Verein für Tourismus und Marketing Osterode am Harz, unterstützt wird die Veranstaltung durch die Stadt und die Organisation übernimmt HARZimpuls. Weitere Informationen und das gesamte Programm gibt es unter: **www.weihnachtsmarkt-osterode.de.**





Das Wintermärchen für die ganze Familie

Es war einmal ein Stück Holz – ein wirklich besonderes Stück Holz, das mit uns eine zauberhafte Reise unternimmt, die nichts weniger als eine der berührendsten Geschichten über Mut, Neugier und Menschsein unserer Zeit mit sich bringt. Der Holzschnitzer Geppetto schnitzt aus einem Stück Holz eine Puppe, doch kaum ist sie fertig, erwacht sie zum Leben. Neugierig, ungestüm und voller Tatendrang stürzt sich Pinocchio in eine Welt voller Verlockungen statt zur Schule zu gehen und muss manchmal auch schmerzhaft erfahren, dass jede Entscheidung Folgen hat. Nicht zuletzt, dass manche Lügen vielleicht lange Nasen verursachen. Auf seiner Reise begegnet Pinocchio wundersamen Figuren, besteht Prüfungen und gerät immer wieder in Situationen, in denen Mut, Ehrlichkeit, Fantasie und Empathie gefragt sind. Mit viel Humor und ein wenig Melancholie erzählt »Pinocchio« eine Geschichte, die alle Generationen bewegt. Seid dabei, wenn aus einem Stück Holz ein echtes Abenteuer wird!



Premiere am 21. November um 15 Uhr
Weitere Vorstellungen zur Weihnachtszeit
23.12. um 15 und 18 Uhr 26.12. um 15 und 18 Uhr
Karten und Infos: Theaterkasse 0551.49 69-300
theaterkasse@dt-goettingen.de | www.dt-goettingen.de

Foto: Neue Welt/Deutsches Theater Göttingen



Musicals charmant und witzig erleben

Von Wicked bis Cats: Die Stadthalle Osterode wird zur Bühne für bekannte Musicals

Erleben Sie Highlights aus weltbekannten Musicals, präsentiert mit Leidenschaft, Humor und ganz viel Herz. Musical Night in Concert -ein Abend für Musicalfans - und für alle, die es spätestens danach sein werden.

Große Gefühle, leise Gänsehautmomente und mitreißende Melodien verschmelzen zu einer Show, die direkt ins Herz geht.
Sichern Sie sich jetzt Ihre Plätze und erleben Sie Musical hautnah.



ANZEIGE





Neues Leben für das Waldschwimmbad Scharzfeld

Der geplanten Wiedereröffnung des Waldschwimmbades in Scharzfeld steht nichts im Wege

Smaragdgrünes Wasser, helle Pflasterflächen und ein neu gestaltetes Kombibecken: Schon jetzt lässt sich erahnen, wie das zukünftige FreibadPLUS in Scharzfeld aussehen wird. Beim Rundgang über die Baustelle konnten sich die Besucher von den Fortschritten überzeugen. Besonders der naturnah gestaltete Nichtschwimmerbereich und die bereits installierten Sprungbretter sorgten für Begeisterung.



Rund 200 Bürgerinnen und Bürger kamen zur Besichtigung. Foto: Stadt Herzberg

Rund 200 Bürgerinnen und Bürger nutzten am 30. Oktober 2026 die Gelegenheit, sich über den Fortschritt der Sanierungsarbeiten am Waldschwimmbad Scharzfeld zu informieren. Die Vorfreude auf die geplante Wiedereröffnung zur Freibadsaison 2027 ist groß. Nachdem das 1953 eröffnete Waldschwimmbad seit 2019 geschlossen war, schien eine Wiedereröffnung lange Zeit kaum möglich. Die Lösung brachte das FreibadPLUS-Konzept der THE PAULY GROUP, das auf biologische Wasseraufbereitung und nachhaltige Gestaltung setzt. Von den geplanten Baukosten in Höhe von 2,7 Millionen Euro werden 90 Prozent durch Fördermittel von Bund und Land Niedersachsen finanziert. Bei der Veranstaltung informierten Vertreter der Stadt Herzberg, des Fördervereins und der PAULY GROUP über den Baufortschritt. Alle Beteiligten lobten die hervorragende Zusammenarbeit und den planmäßigen Verlauf der Arbeiten.

In den kommenden Wochen sollen die Pflasterarbeiten abgeschlossen, Grünanlagen angelegt und der biologische Bodenfilter in Betrieb genommen werden. Letzte Arbeiten folgen im Frühjahr 2027.

Damit steht der geplanten Wiedereröffnung zur Freibadsaison 2027 nach aktuellem Stand nichts im Wege. Für Scharzfeld und die gesamte Region wäre dies ein wichtiger Gewinn an Lebensqualität und Freizeitangeboten.







Energieverbrauch kombiniert: 7,0 l/100 km. CO_2-Emissionen kombiniert: 157 g/km. CO_2-Klasse: F. Weitere Informationen zur elektrischen Reichweite, Energiekosten, KFZ-Steuer und CO_2-Kosten finden Sie unter www.mazda.de/Energieverbrauch.

1) Ein Privat-Leasing-Angebot (Kilometer-Leasing) der Mazda Finance – ein Service der Openbank Deutschland AG (Leasinggeber), Santander-Platz 1, 41061 Mönchengladbach – für einen Mazda CX-5 e-Skyactiv G 141 6AT Prime-Line | 2,5 l Benziner 104 (141) kW (PS), bei 339 € monatlicher Leasingrate, 0,00 € Leasing-Sonderzahlung, 48 Monaten Laufzeit und 10.000 km Laufleistung pro Jahr, zzgl. 1.290 € Überführungskosten, die von uns als Händler abgerechnet werden, und zzgl. Zulassungskosten. Bonität vorausgesetzt. Angebot ist gültig bis zum 31.12.2026 für Privatkunden und ist nicht mit anderen Nachlässen/Aktionen kombinierbar.

2) 6 Jahre Garantie gemäß den Mazda Garantiebedingungen. Mehr Informationen finden Sie unter www.mazda.de/garantie.

Beispielfotos von Fahrzeugen der jeweiligen Baureihe, die Ausstattungsmerkmale der abgebildeten Fahrzeuge sind nicht Bestandteil des Angebotes.

HETZLER AUTOMOBILE GÖTTINGEN GMBH
Hans-Böckler-Straße 29 · 37079 Göttingen
Tel. 49 551505220 · www.autohaus-hetzler.com



Ralf Regenhardt (Vorstandssprecher des Caritasverbandes Südniedersachsen), Isabel Lubojanski (Vorständin des Caritasverbandes Südniedersachsen) , Volker Bullwinkel (Leiter Caritas-Centrum Herzberg) , Conrad Finger (Sozialdezernent des Landkreises Göttingen), Tina Hallemann (Mitarbeiterin „Südharz-Mobil") und Manfred Fraatz (Fachbereichsleiter Soziales, Landkreis Göttingen) vor dem neuen Südharz-Mobil.

Foto: Vera Wölk / cps

Für ein starkes, lebendiges Miteinander

Mit dem "Südharz-Mobil" zu den Menschen fahren

Mit dem „Südharz-Mobil" möchte der Caritasverband Südniedersachsen in Kooperation mit dem Landkreis Göttingen einen innovativen Ansatz der sozialen Teilhabe verfolgen. Mit dem umgebauten Minibus sind zwei Mitarbeiterinnen der Caritas Südniedersachsen in den Städten Herzberg am Harz, Bad Lauterberg und Bad Sachsa unterwegs.

„Wir wollen mit dem Mobil in die Orte fahren und dort die Bedarfe aufnehmen", erklärt Volker Bullwinkel, Leiter des Caritas-Centrums in Herzberg. Dieser Ansatz sei neu, da es sich um ein aufsuchendes und bedarfsorientiertes Angebot handele. Mit dem Mobil sollen nach Angaben Bullwinkels auch neue Orte der Begegnung geschaffen werden. „Gerade im ländlichen Bereich wurden in den vergangenen Jahren viele Begegnungsräume geschlossen. Diese Lücke wollen wir mit dem , Südharz-Mobil' auch ein wenig schließen", sagt Volker Bullwinkel. Das Projekt möchte sich für ein starkes, lebendiges Miteinander im Südharz einsetzen. Es richte sich an alle Menschen der Region – unabhängig von Alter, Herkunft oder Lebenssituation. In dem Minibus sollen auch Beratungsgespräche möglich sein. Hierfür sollen noch Sitzbänke und ein hochklappbarer Tisch eingebaut werden. Die Folien, mit denen das Gefährt beklebt ist, sind so konzipiert, dass man durch sie zwar raus, aber nicht hineingucken kann. „Dadurch haben wir die Möglichkeit, eine Privatsphäre für ein Beratungsgespräch herzustellen", berichtet Volker Bullwinkel. Für Tina Hallemann, die gemeinsam mit Magdalene Arenz das „Südharz-Mobil" fährt, ist es wichtig, dass das Angebot in den Städten sichtbar wird. An drei Tagen in der Woche sind die beiden unterwegs, um vor Ort mit den Menschen ins Gespräch zu kommen. „Zu uns kann man mit jedem Bedarf und ohne Termin kommen", sagt Tina Hallemann. Für den Landkreis Göttingen brachten Conrad Finger, Sozialdezernent, und Manfred Fraatz, Fachbereichsleiter Soziales, ihre Freude darüber zum Ausdruck, dass es mit dem „Südharz-Mobil" ein Angebot gibt, das sich an den Bedarfen der Menschen vor Ort orientiert. Und dass dieses Angebot dann auch zu den Menschen kommt und diese keine weiten Wege in Kauf nehmen müssen.

Finanziell unterstützt wird das Kooperationsprojekt vom Land Niedersachsen und der Landesarbeitsgemeinschaft Soziale Brennpunkte Niedersachsen e. V. Angelegt ist das Projekt zunächst auf drei Jahre.

ARBEIT • LEBEN • ZUKUNFT
ALZ SERVICE-CENTER
Zertifizierter Hauswirtschafts-Service

- Unterstützung im Alter & bei Krankheit
- Bei Anerkennung des Pflegegrades direkte Abrechnung mit Pflegekassen
- Neu- & Gebrauchtmöbel, Kleidung, Deko
- Umzüge
- Haushaltsauflösungen
- Dienstleistungen & Service rund um Haus & Garten

ALZ gGmbH
Hauptstraße 65
37412 Herzberg am Harz
www.ALZ-Herzberg.de
info@alz-herzberg.de
05521-72782
Öffnungszeiten:
Mo–Fr: 09:00 -13:00 & 14:00 -17:30 Uhr
Sa: 10:00 -13:00 Uhr



Gutes tun – für andere da sein – gemeinsam etwas bewegen

Der Jugendhilfe Süd-Niedersachsen e. V.
sucht für die Fachdienste:

- Familiäre Bereitschaftspflege
- Familiensonderpflege
- Gastfamilien für junge Flüchtlinge
- Familien mit Zeit und Herz, die mit uns zusammenarbeiten

Als Familiäre Bereitschaftspflege (FBB) geben Sie einem Kind für begrenzte Zeit ein liebevolles Zuhause und begleiten es feinfühlig bei Kontakten mit den leiblichen Eltern sowie beim Übergang in eine Folgehilfe. Durch Ihre Arbeit erleben Sie, wie aus einem verängstigten, vernachlässigten Kind ein fröhlicher, entwickelter kleiner Mensch wird. Als Sonderpflegestelle (FSP) und Pflegefamilie für Jugendliche sind Sie erfahrene Eltern, idealerweise mit pädagogischem Profil. Sie unterstützen junge Menschen mit belastenden Erfahrungen und geben ihnen mit Geduld und Einfühlungsvermögen einen stabilen Lebensrahmen bis zum Erwachsenwerden. Als Gastfamilie für unbegleitete minderjährige Ausländer (UMA) schenken Sie einem jungen Menschen Sicherheit und Geborgenheit. Nach langer Flucht darf er bei Ihnen zur Ruhe kommen und durch eine feste, verlässliche Beziehung den Weg in ein eigenständiges Leben mit langfristiger Perspektive finden.





Gerade Treppen
Perfekt für gerade Treppen. Schnell montiert, leise und zuverlässig.

Kurvige Treppen
Unser Premiummodell mit ASL-Technologie und höchstem Sitzkomfort.

Außenbereich
Wetterfeste Lifte für Garten, Terrasse und Hauseingänge.

Rollstuhllifte
Stabile Plattformlösungen für maximale Barrierefreiheit.

Treppenlift-Lösungen für mehr Selbstständigkeit und Lebensqualität im eigenen Zuhause.
Persönliche Beratung | Faire Lösungen | Service

HARZER LIFTSYSTEME
Ihr Liftexperte aus dem Harz

Harzer-Liftsysteme
An der Osterwiese 3
37431 Bad Lauterberg OT Barbis
Tel. 05524 8669875
Mobil 0151 56003951
info@harzer-liftsysteme.de
www.harzer-liftsysteme.de



Dennis Engler

IHR KÜCHENPROFI

MIT ÜBER 100 JAHREN ERFAHRUNG

Jetzt online

Termin vereinbaren

UNSERE KÜCHEN-PROFIS BERATEN SIE GERNE

Marc Sippel
05542 603 49
Witzenhausen



Dieter Berger
0551 38360 109
Göttingen









10 GRÜNDE FÜR IHREN KÜCHENKAUF BEI UNS:

- Bei uns sind Sie in besten Händen bei Profis.
- Wenn wir gehen, können Sie kochen!
- Beste Qualitätsküchen Made in Germany.
- Hervorragende Bewertungen bei Google.
- Wir nehmen uns Zeit für Sie und Ihre Wünsche.
- Alles aus einer Hand – Montage durch eigene Tischler.
- Lieferung zum Wunschtermin ist bei uns Ehrensache.
- Jahrelange Erfahrung, jährlich über 1000 glückliche Kunden.
- Auf Wunsch kümmern wir uns um Ihre alte Küche und entsorgen sie umweltgerecht.
- Lebenslanger Kundenservice auch nach dem Küchenkauf.



SIEMENS BORA Quooker NEFF cook. create. inspire. berbel Miele

SERVICE-VORTEILE

- auf Wunsch **Heimberatung**
- Aufmaß mit **Passt-genau-Garantie**
- Computerplanung mit **fotorealistischer Perspektive**
- flexible Finanzierung
- Installationsplan
- pünktliche Lieferung
- Elektro- und Wasseranschluss
- **Montage durch eigene Tischler**

Besuchen Sie uns auf Social Media

MÖBEL JAEGER
macht glücklich

Göttingen-Weende | Lutteranger 10 | Tel.: 0551 38360-0
Öffnungszeiten: Montag geschlossen Green Monday
Di. – Fr.: 10:00 – 19:00 Uhr | Sa.: 09:30 – 18:00 Uhr

Witzenhausen | Mündener Straße 19e | Tel.: 05542 603-25
Öffnungszeiten: Montag geschlossen Green Monday
Di. – Fr.: 09:30 – 19:00 Uhr | Sa.: 09:30 – 16:00 Uhr

CJ Möbel Jaeger ist ein Unternehmen der CJ Möbel GmbH & Co. KG, Mündener Str. 19e, 37213 Witzenhausen

[A,B] mit AQUILO Schutzvertrag

www.moebel-jaeger.de

Wenn Hörgeräte mitdenken

Wie künstliche Intelligenz das Hören erleichtert

Ein Gespräch im Restaurant, eine Familienfeier oder ein Treffen mit Freunden: Was für Menschen mit gesundem Gehör selbstverständlich ist, kann für Menschen mit Hörminderung zur Herausforderung werden. Besonders störende Hintergrundgeräusche erschweren das Verstehen. Moderne Hörgeräte setzen deshalb zunehmend auf künstliche Intelligenz (KI).



Das neue Phonak Hörgerät EON verbindet KI-Technologie mit natürlichem Klang, vielseitigen Verbindungsmöglichkeiten und einem kompakten, komfortablen Design. Foto: Phonak

Frank Becker, Hörakustikmeister, Firmengründer und Inhaber von Frank Becker Hörgeräte in Osterode am Harz seit 1993, erklärt, worauf es bei der Auswahl ankommt. „Moderne Hörgeräte können heute viel mehr, als Geräusche einfach nur lauter zu machen. Sie unterstützen dabei, Sprache in unterschiedlichen Situationen besser wahrzunehmen“, erklärt Frank Becker. Die Technologie kann unterschiedliche Geräuschsituationen analysieren, Sprache erkennen und wichtige Klanginformationen gezielt hervorheben. So können Gespräche verständlicher werden, während störende Umgebungsgeräusche reduziert werden.

Was kann KI im Hörgerät leisten?

Je nach Hersteller und Modell erkennen intelligente Hörsysteme, ob sich der Träger in einer ruhigen Umgebung, auf einer belebten Straße oder in einem Raum mit vielen Gesprächspartnern befindet. Die Klangverarbeitung wird entsprechend angepasst. Einige Systeme nutzen dafür neuronale Netzwerke, die Sprachsignale besonders differenziert verarbeiten können. Das Ziel: weniger Anstrengung beim Zuhören und mehr Sicherheit in der Kommunikation. Allerdings unterscheiden sich die Funktionen je nach Gerät. Nicht jedes Hörgerät verfügt über dieselben KI-Technologien.

Welches Hörgerät passt zu mir?

Eine wichtige Frage, denn die beste Technik ist nur dann sinnvoll, wenn sie zum persönlichen Hörbedarf passt. Bei Frank Becker Hörgeräte können Kunden auf moderne Hörsysteme verschiedener Hersteller zurückgreifen, darunter Phonak, Oticon, Widex und GN Hearing. „Entscheidend ist nicht, möglichst viel Technik zu wählen, sondern die Lösung zu finden, die zum Menschen und seinem Alltag passt“, erklärt Frank Becker. Dazu gehören eine professionelle Höranalyse, eine individuelle Anpassung und das Ausprobieren der Hörgeräte im Alltag. Denn erst dort zeigt sich, wie gut ein System mit den persönlichen Hörsituationen zurechtkommt.

Technik braucht persönliche Betreuung

Künstliche Intelligenz ersetzt keine fachkundige Beratung. Die Einstellungen müssen regelmäßig überprüft und bei Bedarf angepasst werden. Ebenso wichtig ist es, Fragen zur Bedienung, Pflege und Handhabung zu klären. Frank Becker Hörgeräte in Osterode am Harz verbindet langjährige Erfahrung mit moderner Hörgerätetechnik. Denn am Ende zählt nicht die künstliche Intelligenz allein, sondern das Ergebnis: wieder besser verstehen und mit mehr Lebensqualität am Alltag teilnehmen.

Kontakt: Frank Becker Hörgeräte, Scheffelstraße 1, 37520 Osterode am Harz, Telefon 05522 76392, www.frank-becker-hoergeraete.de



Neue Impulse für die Gesundheit

650.000 Euro für Innovationen in Südniedersachsen

Gesundheit, Nachhaltigkeit und Ökologie stehen im Mittelpunkt eines neuen Innovationsnetzwerks in Südniedersachsen. Mit rund 650.000 Euro fördert das Land Niedersachsen das Projekt „Engineering for Life“ (Eng4Life). Ziel ist es, wissenschaftliche Erkenntnisse schneller in die Praxis zu bringen und zukunftsweisende Lösungen für Wirtschaft und Gesellschaft zu entwickeln.

Gemeinsam bauen die HAWK Hochschule für angewandte Wissenschaft und Kunst und die SüdniedersachsenStiftung das Innovations- und Transfernetzwerk auf. Besonders kleine und mittlere Unternehmen sollen davon profitieren. Sie erhalten künftig leichteren Zugang zu wissenschaftlichem Know-how, Forschungspartnern und Fördermöglichkeiten.
Niedersachsens Europa- und Regionalentwicklungsministerin Melanie Walter überreichte dafür einen Förderbescheid über rund 548.000 Euro. Zusätzlich erhielten die Landkreise Göttingen und Northeim Kofinanzierungshilfen in Höhe von 75.000 beziehungsweise 26.250 Euro. Das Projekt knüpft an erfolgreiche Initiativen wie „Plasma for Life“ und den SüdniedersachsenInnovationsCampus (SNIC) an. Durch Veranstaltungen, Beratungsangebote und gemeinsame Forschungsprojekte sollen unter anderem neue Ansätze in der Gesundheitsversorgung und ressourcenschonende Technologien gefördert werden. „Mit Engineering for Life investieren wir in die Zukunft Südniedersachsens“, betonte Ministerin Melanie Walter. Entscheidend sei die enge Zusammenarbeit von Wissenschaft, Unternehmen, Kommunen und Gesellschaft. Auch HAWK-Vizepräsident Prof. Dr. Jörg Lahner sieht in der Erweiterung des Netzwerks einen wichtigen Schritt, um den Technologietransfer in der Region voranzubringen.









Logistische Herausforderungen beim Transport der Lebensmittel: Ein Mitarbeiter der Osteroder Tafel bei der täglichen Arbeit. Fotos: Dolle

„Die Tafel funktioniert wie ein mittelständisches Unternehmen“

Ein Einblick in die logistische Arbeit der Osteroder Tafel und ihrer Ausgabestellen in der Region

Die inzwischen zwanzigste Kiste an diesem Vormittag ist ganz schön schwer. Zuvor habe ich Äpfel aus einem Karton auf faule Stellen untersucht, bei Radieschen überflüssiges Grünzeug abgerupft und entsorgt und Joghurtbecher begutachtet, ob sie vielleicht ein Leck haben. (Hatte natürlich gleich der erste, soll ja aber gut für die Haut sein.)

Die vorsortierten Kisten trage ich aus dem Lager die Rampe hinunter und wuchte sie auf den Stapel anderer Kisten im Kühlfahrzeug mit dem orangefarbenen Logo. Es ist mein direkter und ganz praktischer Einblick in die alltägliche Arbeit der Tafel und es ist viel umfangreicher, als ich es mir vorgestellt habe.

Wenn die Mitarbeitenden der Osteroder Tafel ihre Touren zu den Märkten zwischen Harz und Eichsfeld machen, dann ist das eine logistische Arbeit, die kaum jemand wirklich mitbekommt. Zahlreiche Supermärkte etc. werden mit den Kühlfahrzeugen angesteuert, dort stehen meist irgendwo im Lager Kisten mit Lebensmitteln bereit, die sonst weggeworfen würden.

Viel Arbeit hinter den Kulissen der Tafel

Es ist allerdings nicht nur ein Abholen, nein, all diese Lebensmittel werden noch vor Ort begutachtet und vorsortiert. Es wird nur das mitgenommen, was auch an die Kundinnen und Kunden weitergegeben werden kann. Obst und Gemüse, Brot, Milchprodukte, Süßigkeiten und vieles andere. Alles in die Kisten der Tafel umgepackt, diese dann ins Fahrzeug gestapelt und es geht weiter zum nächsten Markt.

Mehr als ein Dutzend Märkte und fast 50 Kisten waren es auf der Tour, die ich mitgemacht habe. In Osterode werden die Kisten dann ausgeladen und gelagert, bevor sie von anderen fleißigen Händen noch einmal umsortiert und dann in die verschiedenen Ausgabestellen in Barbis, Clausthal, Gieboldehausen, Gittelde, Herzberg und Wulften gefahren werden.

Die Logistik dahinter bekommen viele kaum mit, auch nicht, wie knapp es manchmal werden kann. Auch die Märkte kalkulieren in wirtschaftlich schwierigen Zeiten knapper und haben oft nicht mehr so viele Waren, die sie weitergeben können. Das ist nicht nur in Osterode und Umgebung ein Thema, sondern für alle Tafeln. Daher hat die Tafel eigene Verteilzentren eingerichtet, in denen gewisse Waren aus Überproduktionen meist direkt vom Hersteller abgeholt und gelagert werden.

Lebensmittel retten und Menschen helfen

Die Osteroder Tafel kann also nach Springe ins Verteilzentrum fahren und auch von dort einiges abholen, was hier in der Region vielleicht gerade knapp ist. Besonders beliebt sind zum Beispiel um die Weihnachtszeit herum Kekse, die übrig bleiben oder aus dem Sortiment genommen werden. Aber es gibt vom Duschgel bis zum Sekt fast alles, was nicht mehr den Weg in den Handel findet und sonst auf dem Müll landen würde. All das gelangt so in die Ausgabestellen, so beispielsweise in die im Oktober eröffnete Ausgabestelle in der Kirche in Barbis. Die Kirche stellt ihre Winterkirche zur Verfügung, die Ehrenamtlichen nehmen die Kisten an, stellen sie für die Kundinnen und Kunden so zusammen, dass diese – natürlich aus dem was da ist – eine ausgewogene Ration an Lebensmitteln erhalten, die sie sich sonst vielleicht nicht leisten können.



„Die Idee der Tafel – Lebensmittel retten und Menschen helfen ist wichtiger als je zuvor.“

Henning Willig, Vorstandssprecher der Osteroder Tafel

Die Fahrer und generell alle Ehrenamtlichen bei der Tafel inklusive der Ausgabestellen leisten viel und zuverlässige Arbeit, die letztlich unsere Gesellschaft zusammenhält. Fahrer und Beifahrer werden übrigens ständig gesucht, weil es nun mal ein Knochenjob ist, aber auch, wer sich an anderer Stelle einbringen will, ist immer willkommen. Durch meinen Einblick habe ich noch umso mehr Respekt vor all diesen Arbeiten bekommen.

Auch vor der Arbeit der Tafel allgemein, die zum einen Lebensmittel vor der Mülltonne rettet und somit einen wichtigen Beitrag zur Nachhaltigkeit leistet, und andererseits Menschen genau da hilft, wo Hilfe nötig ist und eben auch beim Einzelnen ankommt.

Um das noch zu vertiefen, beantwortete mir Vorstandssprecher Henning Willig ein paar Fragen. Er war im aktiven Berufsleben bei der Maximator GmbH in Nordhausen tätig, vielen hier in der Region vielleicht eher als Schmidt, Kranz & Co. aus Zorge ein Begriff. In der Osteroder Tafel ist er Teil eines Team-Vorstands, der sich die verschiedenen Aufgaben teilt.

Warum hast du dich für die Vorstandsarbeit bei der Tafel entschieden?
Nach meinem aktiven Berufsleben wollte ich gern etwas für die Allgemeinheit tun. Die Tafelidee hat mir seit vielen Jahren gefallen und nun habe ich die Zeit, mich in diesem Bereich zu engagieren. Ich wollte ursprünglich nur helfen, die Mitarbeit im Vorstand hat sich dann ergeben.

Warum ist die Arbeit der Tafel in deinen Augen so wichtig?
Die Idee der Tafel – Lebensmittel retten und Menschen helfen ist wichtiger als je zuvor. Einerseits werden Unmengen von Lebensmitteln vernichtet. Auf der anderen Seite gibt es sehr viele Bedürftige, die auf diese Lebensmittel angewiesen sind. Es sind Menschen, die aus unterschiedlichsten Gründen auf die Unterstützung der Tafeln angewiesen sind. Wir als Tafel unterstützen und ermöglichen unseren Kunden ein wenig Teilhabe, z. B., um sich auch einmal andere Dinge leisten zu können.

lebensART
am KLOSTERPARK



ERSTMALS IN GÖTTINGEN!
Service-Wohnen auf gehobenem Niveau.

Im Stadtteil Weende entstehen 55 hochwertige Service-Eigentumswohnungen mit Pflegedienst im Haus.

Die ansprechende Architektur der **LebensART am Klosterpark** schafft neben privaten Rückzugsorten großzügige Räume für Gemeinschaft, Kultur und aktive Freizeitgestaltung. Das Ganze eingebettet in ein Rundum-sorgenfrei-Paket, das in Göttingen einmalig ist. Denn mit dem Pflegedienst EmmaCura® steht zuverlässige Unterstützung bis hin zur außerklinischen Intensivpflege im LebensART-Gebäude zur Verfügung.

Für alle, die in ihrem besten Alter selbstbestimmt leben und dabei auf nichts verzichten wollen.

www.lebensart-am-klosterpark.de

EIN PROJEKT DER
HoKo Verwaltungs GmbH
hoko-soest.de



Ausziehtisch Pavalon in verschiedenen Größen erhältlich ab ~~1499,–~~ **1349,-**
170/230x100cm ~~1599,–~~ **1449,-** | Stuhl Bell ab ~~199,–~~ **179,-** | abgebildet in Stoff Calabria mit drehbar graphit Gestell ~~219,–~~ **199,-** | Armlehnstuhl ab ~~239,–~~ **219,-** abgebildet in Stoffkombination Calabria/Vada mit drehbar graphit Gestell ~~259,–~~ **239,-** | auch erhältlich als Tresenstuhl ~~279,–~~ **259,-**



Top Kauf
Stuhl Bell, fest
ab ~~199,–~~
179,-

- Taschenfederkern
- 360° drehbar
- automatische Rückdrehfunktion



TISCHKOLLEKTION
PAVALON

- Tischplatte aus Primo Laminato (HPL): pflegeleicht, kratzfest und farbbeständig
- Topsliding: einfaches ein- und ausklappen
- Tischplatte erhältlich in 5 Farben: 3 Farben Holzoptik und 2 Farben Steinoptik

Formate

Ausziehtisch	140/190x100cm
Ausziehtisch	170/230x100cm
Ausziehtisch	200/280x100cm

Farbe der Tischplatte
(HPL)

Alles Abholpreise. Druckfehler, Preis- und Modelländerungen sowie Farbabweichungen vorbehalten.
Preise ohne Deko. Preise und Angebote gültig bis zum 03.01.2027

eichsfelder möbelcenter GmbH & Co. KG, 37434 Gieboldehausen,
Ludwig-Erhard-Straße 1 Tel. 0 55 28/ 999-666
Di. - Fr. 9.30 bis 19.00 Uhr, Sa 9.00 bis 16.00 Uhr www.eichsfelder-moebelcenter.de

eichsfelder möbelcenter
Gieboldehausen



Ein großes Herz für die Kundinnen und Kunden: Birgit Hassepaß und Petra Piernitzki sind mit viel Engagement dabei.

Was waren damals deine ersten Berührungspunkte mit der Tafel?
Während meiner beruflichen Tätigkeit habe ich die Tafel finanziell unterstützt. Im November 2022 hatte die Osteroder Tafel einen kleinen Stand im Kaufland in Osterode. Dort habe ich die Anwesenden gefragt, ob und in welcher Form ich aktiv unterstützen könnte. So hat sich der Kontakt und die Mitarbeit entwickelt.

Was siehst du jetzt nach einigen Jahren im Vorstand anders, klarer oder vielleicht auch kritischer als vorher?
Zu Beginn meiner Tätigkeit für die Tafel habe ich die Komplexität des Tafelbetriebs in Osterode deutlich unterschätzt. Lebensmittel einsammeln, sortieren, Lebensmittel zu den Ausgabestellen transportieren, das alles ist ein erheblicher Aufwand, der auch mit entsprechenden Kosten verbunden ist. Dazu kommen vielfältige Personalthemen und Aufgaben im Bereich Hygiene sowie vereinsrechtliche Fragen. Alles zusammen funktioniert die Tafel in Osterode wie ein kleines mittelständisches Unternehmen, allerdings ehrenamtlich und durch Spenden finanziert.

Welche politischen oder gesellschaftlichen Rahmenbedingungen wünschst du dir, damit die Tafel noch effektiver arbeiten kann?
Ich würde mir wünschen, dass es keine Notwendigkeit für Tafeln gibt. Aber das ist eher unrealistisch. Die Politik sollte Initiativen ergreifen, um die Vernichtung von Lebensmitteln zu reduzieren bzw. zu vermeiden. Außerdem sollten Maßnahmen gegen die steigende Zahl der von Altersarmut betroffenen Menschen ergriffen werden. Allgemein gesehen wäre mehr Unterstützung durch Sach- oder Geldspenden sowie durch aktive ehrenamtliche Mitarbeit bei der Tafel wünschenswert.

lebensART
am KLOSTERPARK

Mehr als Wohnen ...









... Fitnessraum, RoofTop-Bar, Event-Küche, Veranstaltungen, Kultur, Orte des Miteinanders und vieles mehr.

NUR NOCH 19 WOHNUNGEN VERFÜGBAR!

www.lebensart-am-klosterpark.de

INFORMATION UND VERKAUF:
Telefon: 0551 | 770 770 14
E-Mail: info@feinraum-immobilien.de
Web: www.feinraum-immobilien.de

hoko-soest.de

Wo Geschichte auf die Zukunft trifft

Erkennbarer Fortschritt bei den Renovierungsarbeiten des Welfenschlosses in Herzberg

Eine Reportage aus Herzberg am Harz von Bernard Marks



Dass sich die aufwendige Arbeit lohnt, lässt sich bereits am markanten Uhrturm ablesen. Der 37 Meter hohe Turm wurde nach mehrjähriger Restaurierung im Dezember 2021 wieder eingeweiht.

Gelbe, rostrote und braune Blätter bedecken bereits die Steinstufen hinauf zum Welfenschloss in Herzberg. Der Wind fährt durch die nahezu kahlen Baumkronen, wirbelt einige Blätter auf und treibt sie über das Pflaster. Die Sonne scheint zwar von einem blauen Himmel, doch die Luft ist empfindlich kühl. Über den Dächern der Stadt erhebt sich die mächtige Schlossanlage mit ihren Fachwerkfassaden und dem markanten Uhrturm.

Doch von herbstlicher Ruhe kann auf dem Schlossgelände keine Rede sein. Hier herrscht Betriebsamkeit. Handwerker gehen ihrer Arbeit nach, Baumaterial wird bewegt, Werkzeuge kommen zum Einsatz. Zwischen Gerüsten, historischen Mauern und geschützten Arbeitsbereichen wird gehämmert, gebohrt und vermessen. Wo einst Herzöge residierten, bestimmen heute Baupläne, Restaurierungsarbeiten und die Herausforderungen des Denkmalschutzes den Alltag. Das Welfenschloss ist eine Baustelle – und wird es noch eine Weile bleiben.

Ein Schloss voller Überraschungen

Seit 2017 läuft die umfassende Sanierung des Welfenschlosses in Herzberg, welches als größtes Fachwerkschloss Niedersachsens gilt. Während einige Bereiche bereits restauriert sind, stehen weitere anspruchsvolle Arbeiten bevor. Für Marcus Rogge, Leiter des Staatlichen Baumanagements Südniedersachsen, ist die Rettung des historischen Bauwerks eine Aufgabe, bei der sich längst nicht alles planen lässt.

„Es ist ein außergewöhnliches Bauprojekt", sagt Rogge. Jahrhunderte Geschichte treffen auf moderne Bautechnik. Hinter Mauern, Decken und kunstvollen Holzverbindungen verbergen sich immer wieder Überraschungen. Was von außen noch solide erscheint, kann sich bei genauer Untersuchung als schwer beschädigt erweisen. Marcus Rogge leitet das Staatliche Baumanagement Südniedersachsen, das für die Grundsanierung des Welfenschlosses verantwortlich ist.

Wer verstehen will, warum die Arbeiten so lange dauern, muss auf die Geschichte des Gebäudes schauen", erläutert Rogge weiter. Das Welfenschloss ist nicht in einem einzigen Bauabschnitt entstanden. Über Generationen wurde umgebaut, erweitert und verändert. Unterschiedliche Bauweisen und Materialien prägen die Flügel der Anlage. Diese historische Vielfalt macht ihren besonderen Reiz aus. Für die Sanierung bedeutet sie jedoch, dass nahezu jeder Gebäudeteil eigene Lösungen verlangt.

„Es ist ein außergewöhnliches Bauprojekt"

Marcus Rogge, Leiter des Staatlichen Baumanagements Südniedersachsen

Schon früh zeigte sich, dass die Schäden erheblich größer waren als zunächst angenommen. Besonders eindrücklich wurde dies am Marstallflügel. Dort reichte eine herkömmliche Sanierung nicht mehr aus. Holzschäden und Schwammbefall hatten den Fachleuten zusätzliche Aufgaben beschert. Auch die Fundamente und Tragwerke mussten teilweise aufwendig ertüchtigt werden.

Wie schwierig es ist, den tatsächlichen Zustand historischer Bausubstanz einzuschätzen, erläutert Rogge: „Wir mussten uns zunächst einen Überblick über das Schadensbild verschaffen, um dann den Sanierungsaufwand ermitteln zu können." Denn nicht selten offenbart sich das ganze Ausmaß eines Schadens erst dann, wenn Verkleidungen entfernt, Böden geöffnet oder alte Balken freigelegt werden.

Auch finanziell bleibt ein solches Vorhaben schwer kalkulierbar. Im Juni 2020 waren für die umfangreichen Maßnahmen rund 27 Millionen Euro aus Landes- und Bundesmitteln vorgesehen. Doch schon damals war offen, ob diese Summe ausreichen würde. „Ob die Summe wreicht, werden wir allerdings erst in der Zukunft wissen", sagte Rogge.

Inzwischen ist das Jahr 2026 fast vorüber, die Bauarbeiten dauern weiterhin









Die Fußtreppe hinauf zum Welfenschloss wurde lange nicht genutzt. Im Innern zeigt sich das gesamte Ausmaß der aufwendigen Sanierungsarbeiten.

an. Dabei geht es nicht nur um Geld. Alte Holzbalken, Natursteinmauern, historische Putze und kunstvoll gestaltete Bauteile erzählen davon, wie frühere Generationen gebaut haben. Nicht alles lässt sich einfach ersetzen. Oft müssen Restauratoren zunächst untersuchen, welche Materialien verwendet wurden und wie sich beschädigte Bereiche dauerhaft sichern lassen. Gerade darin liegt der Unterschied zu einer modernen Baustelle: Hier bestimmt das historische Gebäude das Tempo.

Der Sieberflügel rückt in den Mittelpunkt

Anfang November 2026 zeigt sich besonders am Sieberflügel, wie viel Arbeit noch bevorsteht. Erst am 27. Oktober hat das Land Niedersachsen umfangreiche Naturwerksteinarbeiten für diesen Teil der Schlossanlage ausgeschrieben. Betroffen sind rund 1.000 Quadratmeter historisches Mauerwerk, darunter etwa 500 Quadratmeter Außenwände und ebenso große Flächen im Inneren. Die überwiegend aus Grauwacke errichteten Wände und Gewölbe sollen gereinigt, geschädigte Steine ergänzt und Fugen mit geeignetem Gipsmörtel erneuert werden. Auch die historische Gestaltung soll wieder besser zur Geltung kommen. Vorgesehen sind Arbeiten an Gesimsen und Fenstergewänden sowie an fünf aufwendig gestalteten Natursteinportalen. Manche beschädigten Partien müssen ergänzt, andere gefestigt oder neu versetzt werden. Allein für diese Arbeiten ist eine Ausführungsdauer von etwa 26 Wochen angesetzt. Besondere Schwierigkeiten bereitet zudem der Untergrund. Unterirdische Auslaugungen im Gestein beeinträchtigen den Bergsporn, auf dem die Anlage steht. Deshalb musste unter anderem die Ableitung des Regenwassers verbessert werden, um weitere Schäden zu verhindern. Zeitweise war sogar ein Teilbereich des Baudenkmals einsturzgefährdet.

Der Uhrturm als sichtbares Zeichen des Erfolgs

Dass sich die aufwendige Arbeit lohnt, lässt sich jedoch am Uhrturm ablesen. Der 37 Meter hohe Turm wurde nach mehrjähriger Restaurierung im Dezember 2021 wieder eingeweiht. Die Schäden waren erheblich gewesen. Durch verformte und gerissene Bleibleche war Wasser in die Konstruktion eingedrungen und hatte das Tragwerk angegriffen. Neben der Turmspitze mussten auch die Fachwerkfassade, die historischen Schnitzereien, die Uhr und die Treppenanlagen aufgearbeitet werden. Die Kosten beliefen sich dafür auf weit über 2,8 Millionen Euro.

Die Baustelle dient nicht nur dem Erhalt der historischen Substanz. Das Schloss soll auch künftig genutzt werden und für Besucher attraktiv bleiben. Im Mittelpunkt steht dabei unter anderem das Museum. Für dessen Neugestaltung sind ein großzügigerer Eingangsbereich, ein Foyer, neue Ausstellungsflächen und Verbesserungen bei der Barrierefreiheit vorgesehen. Während der Sanierung muss der Museumsbetrieb mit den Bauarbeiten in Einklang gebracht werden. Zeitweise war der Zugang verlegt worden. Im Mai 2026 blieb das Museum wegen erheblicher Lärmbelästigung durch Arbeiten im Innenhof sogar mehrere Tage geschlossen. Im November ist das Museum regulär nicht geöffnet. Der Schlosshof kann nach Angaben des Fördervereins weiterhin betreten werden.

Entwicklungen & Veranstaltungen

Finanziell bleibt das Vorhaben eine gewaltige Aufgabe. Der Förderverein nennt inzwischen mehr als 21 Millionen Euro Landesmittel und weitere 7,5 Millionen Euro Bundesmittel. Als Sanierungsziel wird dort das Jahr 2027 genannt. Allerdings zeigen die jüngsten Ausschreibungen, dass zumindest einzelne anspruchsvolle Gewerke erst noch vergeben und ausgeführt werden müssen. Ein verbindlicher Termin für die vollständige Fertigstellung aller Arbeiten lässt sich aus den öffentlich zugänglichen Angaben deshalb nicht ableiten.



Jetzt in vielen verschiedenen Farben und Ausstattungen erhältlich.

Nissan Qashqai, Benziner als Kurzzulassung

Austattung	Motor	Leasing mtl. ab	Hauspreis ab	Vorteil ab
N-Connecta	1,3 l DIG-T Mild Hybrid 6MT, 4x2, 116 kW (158 PS)	€ 159,–[1]	€ 27.290,–	€ 12.130,–[2]
N-Connecta	1,3 l DIG-T Mild Hybrid 6MT, 4x2, 116 kW (158 PS)	€ 169,–[1]	€ 27.690,–	€ 12.630,–[2]
N-Connecta	1,3 l DIG-T Mild Hybrid Xtronic, 4x2, 116 kW (158 PS)	€ 189,–[1]	€ 29.590,–	€ 13.360,–[2]
N-Connecta	1,3 l DIG-T Mild Hybrid Xtronic, 4x2, 116 kW (158 PS)	€ 195,–[1]	€ 29.990,–	€ 13.860,–[2]
N-Design	1,3 l DIG-T Mild Hybrid Xtronic, 4x2, 116 kW (158 PS)	€ 215,–[1]	€ 32.590,–	€ 14.030,–[2]
Tekna	1,3 l DIG-T Mild Hybrid Xtronic, 4x2, 116 kW (158 PS)	€ 219,–[1]	€ 31.990,–	€ 14.980,–[2]

Nissan Qashqai N-Connecta 1,3 l Mild-Hybrid 116 kW (158 PS) Schaltgetriebe, Benziner: Energieverbrauch komb.: 6,4 (l/100 km); CO_2-Emissionen komb.: 142 (g/km); CO_2-Klasse: E. Nissan Qashqai N-Connecta 1,3 l Mild-Hybrid 116 kW (158 PS) Xtronic, Benziner: Energieverbrauch komb.: 6,3 (l/100 km); CO_2-Emissionen komb.: 140 (g/km); CO_2-Klasse: E. Nissan Qashqai N-Design 1,3 l Mild-Hybrid 116 kW (158 PS) Xtronic, Benziner: Energieverbrauch komb.: 6,3 (l/100 km); CO_2-Emissionen komb.: 140 (g/km); CO_2-Klasse: E. Nissan Qashqai Tekna 1,3 l Mild-Hybrid 116 kW (158 PS) Xtronic, Benziner: Energieverbrauch komb.: 6,3 (l/100 km); CO_2-Emissionen komb.: 140 (g/km); CO_2-Klasse: E.

[1]Ein Leasingangebot der ALD AutoLeasing D GmbH, Nedderfeld 95, 22529 Hamburg, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vermittler tätig ist einmalige Mietsonderzahlung 0,–, Laufzeit 36 Monate, Laufzeit 10.000 kM/p.a., zzgl. € 1.168,07 Bereitstellungskosten. [2]Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers, bei zugelassenen Fahrzeugen zum Zeitpunkt der Erstzulassung. Alle Angebote zunächst gültig bis 30.11.2026 oder vorherigem Widerruf. Druckfehler, Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten. Modellabbildungen zeigen möglicherweise aufpreispflichtige Sonderausstattung. *Aktionszeitraum: 01.11. bis 30.11.2026. Exklusive Montage.

DIT Göttingen GmbH

AC Göttingen Zwgndl. Der DIT Göttingen GmbH
Hans-Böckler-Straße 26 · 37079 Göttingen
Tel.: 05 51/30 54 07-0
www.autocenter-goettingen.de

Ab Pflegegrad 1

Diese Seite enthält Leistungen der Pflegeversicherung

Neue Dusche / Handläufe / Haltegriffe

in einem Tag fertig bei Ihnen eingebaut

Wir arbeiten im Landkreis Göttingen, Altkreis Osterode am Harz sowie Nordhessen! jetzt kostenfrei informieren: (05522 - 7693817

up's!





SCHON AB PFLEGEGRAD 1 BIS ZU **4180 €** VON DER KRANKENKASSE FÜR DIE NEUE DUSCHE, HALTEGRIFFE ODER HANDLÄUFE!

MEHR AUF SEITE 10 UND 11





- für innen und außen
- die neuen Handläufe werden in den meisten Fällen bis zu 100% von der Pflegekasse finanziell gefördert
- Beantragung und Abrechnung mit der Pflegekasse durch uns
- kostenlose Beratung bei Ihnen zu Hause

- inkl. Bauschutt Entsorgung (alte Badewanne oder Dusche) & Endreinigung
- Umbau wird bis zu 100 % gefördert für Mieter und Eigentümer
- Beantragung und Abrechnung mit der Pflegekasse durch uns

Bis zu 4180 € werden Ihnen von der Krankenkasse erstattet
2 Personen (Pflegegrad 1)
8360 €





Keine Kosten für Angebot und Anfahrt!

Bitte rufen Sie uns an. Wir melden uns SOFORT!

Beratung. Planung. Ausführung.

Detlef Wille | Hinterm Eichental 52 | 37520 Osterode am Harz
Mobil: 0157 - 80 39 63 70 | Tel.: 05522 - 7693817
detlef-wille@outlook.de

Tag und Nacht per WhatsApp erreichbar: 0157 - 80 39 63 70